



Tartalom

II *Nem jogalkotási aktusok*

RENDELETEK

- ★ A Bizottság (EU) 2021/399 felhatalmazáson alapuló rendelete (2021. január 19.) az 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének a 2021. évi uniós vidékfejlesztési támogatás összegei tekintetében történő módosításáról 1
- ★ A Bizottság (EU) 2021/400 rendelete (2021. március 2.) a Belgium lobogója alatt közlekedő hajók által a 7a övezetben folytatott, foltos tőkehalra irányuló halászat tilalmáról 4
- ★ A Bizottság (EU) 2021/401 végrehajtási rendelete (2021. március 5.) az egyes előmunkáltriszfajtákra 2021. március 8-tól alkalmazandó behozatali vámok meghatározásáról 7

II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/399 FELHATALMAZÁSON ALAPULÓ RENDELETE

(2021. január 19.)

az 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet I. mellékletének a 2021. évi uniós vidékfejlesztési támogatás összegei tekintetében történő módosításáról

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alapból (EMVA) nyújtandó vidékfejlesztési támogatásról és az 1698/2005/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1305/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 58. cikke (7) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az 1307/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet ⁽²⁾ 11. cikkének (1) bekezdésével összhangban a tagállamok kötelesek az említett rendelet III. címének 1. fejezete alapján a mezőgazdasági termelőknek egy adott naptári évre nyújtandó közvetlen kifizetések összegét a szóban forgó összeg 150 000 EUR-t meghaladó részének vonatkozásában legalább 5 %-kal csökkenteni. Az említett rendelet 7. cikkének (2) bekezdésével összhangban az e csökkentés eredményeképpen keletkező becsült összeget az Európai Mezőgazdasági Vidékfejlesztési Alap (EMVA) keretében végrehajtott intézkedések finanszírozásához nyújtott kiegészítő támogatásként kell rendelkezésre bocsátani.
- (2) Az 1307/2013/EU rendelet 11. cikke (6) bekezdése harmadik albekezdésének megfelelően a tagállamok 2019. december 31-ig értesítették a Bizottságot a közvetlen kifizetések összegének csökkentésére irányuló határozatokról és a 2020. naptári évre vonatkozó csökkentés eredményeképpen keletkező becsült összegéről. A Bulgária, Csehország, Dánia, Észtország, Írország, Spanyolország, Olaszország, Lettország, Magyarország, Hollandia, Lengyelország, Portugália, Szlovákia, Finnország, Svédország és az Egyesült Királyság által küldött értesítés alapján a csökkentés eredményeképpen keletkező becsült összeg nullánál nagyobb.
- (3) Az 1307/2013/EU rendelet 14. cikke (1) bekezdése hatodik albekezdésének megfelelően Belgium, Dánia, Németország, Görögország, Franciaország, Hollandia és az Egyesült Királyság 2019. december 31-ig értesítette a Bizottságot azon határozatáról, hogy egy, a közvetlen kifizetések tekintetében a 2020. naptári évre vonatkozóan megállapított éves nemzeti felső összeghatára bizonyos hányadának megfelelő összeget az EMVA keretében nyújtott kiegészítő támogatásként bocsát rendelkezésre a 2021-es pénzügyi évben.
- (4) Az 1307/2013/EU rendelet 14. cikke (2) bekezdése hatodik albekezdésének megfelelően Horvátország, Magyarország, Málta és Lengyelország 2020. február 8-ig értesítette a Bizottságot azon határozatáról, hogy az EMVA keretében a 2021-es pénzügyi évben finanszírozandó támogatásból egy bizonyos összeget a 2020. naptári évre nyújtott közvetlen kifizetésként bocsát rendelkezésre.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 487. o.

⁽²⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 1307/2013/EU rendelete (2013. december 17.) a közös agrárpolitika keretébe tartozó támogatási rendszerek alapján a mezőgazdasági termelők részére nyújtott közvetlen kifizetésekre vonatkozó szabályok megállapításáról, valamint a 637/2008/EK és a 73/2009/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről (HL L 347., 2013.12.20., 608. o.).

- (5) Az említett értesítések alapján az (EU) 2020/756 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ⁽³⁾ módosította az 1307/2013/EU rendelet II. és III. mellékletét.
- (6) A Covid19-világjárvány által előidézett rendkívüli körülmények fényében azonban Belgium, Bulgária, Horvátország, Luxemburg és Portugália ezt követően módosította az átcsoportosításra vonatkozó eredeti kérelmét. Ennek következtében az 1307/2013/EU rendelet II. és III. melléklete – az (EU) 2020/1314 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendelet ⁽⁴⁾ útján – ismét módosításra került.
- (7) Ezért a vidékfejlesztési juttatásoknak az 1305/2013/EU rendelet I. mellékletében a 2021. évre vonatkozóan megállapított összegeit ki kell igazítani.
- (8) A Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királyságának az Európai Unióból és az Európai Atomenergia-közösségből történő kilépéséről szóló megállapodás (a kilépésről rendelkező megállapodás) 137. cikke (1) bekezdésének második albekezdésével összhangban az 1307/2013/EU rendelet, ahogyan az a 2020. évben alkalmazandó, a 2020-as igénylési évre nem alkalmazandó az Egyesült Királyságban. Ezért az (EU) 2020/756 felhatalmazáson alapuló rendelet az Egyesült Királyság tekintetében nem állapított meg új felső összeghatárokat a 2020. évre vonatkozóan. Tekintve, hogy a 2021-es pénzügyi évben az EMVA keretében finanszírozott támogatás vonatkozásában a közvetlen kifizetéseknek a 2020. naptári évre megállapított felső összeghatárait kell figyelembe venni, valamint hogy a kilépésről rendelkező megállapodásban előírt átmeneti időszak 2020. december 31-én lejárt, az Egyesült Királyság tekintetében nem szükséges felső összeghatárokat megállapítani a 2021-es pénzügyi évre.
- (9) Az 1305/2013/EU rendelet I. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell.
- (10) Mivel az e rendelet által bevezetett módosítások kihatnak az 1305/2013/EU rendelet 2021. évi alkalmazására, indokolt úgy rendelkezni, hogy ennek a rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon hatályba kell lépnie, valamint hogy e rendelet 2021. január 1-jétől legyen alkalmazandó,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1305/2013/EU rendelet I. mellékletének második része helyébe e rendelet mellékletének szövege lép.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2021. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. január 19-én.

a Bizottság részéről
az elnök
Ursula VON DER LEYEN

⁽³⁾ A Bizottság (EU) 2020/756 felhatalmazáson alapuló rendelete (2020. április 1.) az 1307/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet II. és III. mellékletének módosításáról (HL L 179., 2020.6.9., 1. o.).

⁽⁴⁾ A Bizottság (EU) 2020/1314 felhatalmazáson alapuló rendelete (2020. július 10.) az 1307/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet II. és III. mellékletének az egyes tagállamok számára a 2020-as naptári évre nyújtott közvetlen kifizetésekre vonatkozó nemzeti és nettó felső összeghatárok tekintetében történő módosításáról (HL L 307., 2020.9.22., 1. o.).

MELLÉKLET

„MÁSODIK RÉSZ: Az uniós vidékfejlesztési támogatás bontása (2021 és 2022)

(folyó árakon, EUR-ban)

	2021	2022
Belgium	101 120 350	82 800 894
Bulgária	276 362 304	282 162 644
Csehország	317 532 230	259 187 708
Dánia	155 064 249	75 934 060
Németország	1 635 145 136	1 092 359 738
Észtország	107 500 074	88 016 648
Írország	380 591 206	311 640 628
Görögország	776 736 956	556 953 600
Spanyolország	1 320 014 366	1 080 382 825
Franciaország	2 342 357 917	1 459 440 070
Horvátország	320 884 794	297 307 401
Olaszország	1 654 587 531	1 349 921 375
Ciprus	29 029 670	23 770 514
Lettország	143 740 636	117 495 173
Litvánia	238 747 895	195 495 162
Luxemburg	13 190 338	12 310 644
Magyarország	476 870 229	416 869 149
Málta	23 852 009	19 984 497
Hollandia	161 088 781	73 268 369
Ausztria	635 078 708	520 024 752
Lengyelország	1 297 822 020	1 320 001 539
Portugália	575 185 863	540 550 620
Románia	1 181 006 852	967 049 892
Szlovénia	134 545 025	110 170 192
Szlovákia	318 199 138	259 077 909
Finnország	432 995 097	354 549 956
Svédország	258 770 726	211 889 741
EU összesen	15 308 020 100	12 078 615 700
Technikai segítségnyújtás	36 969 860	30 272 220
Összesen	15 344 989 960	12 108 887 920”

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/400 RENDELETE**(2021. március 2.)****a Belgium lobogója alatt közlekedő hajók által a 7a övezetben folytatott, foltos tőkehalra irányuló halászat tilalmáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a közös halászati politika szabályainak betartását biztosító uniós ellenőrző rendszer létrehozásáról szóló, 2009. november 20-i 1224/2009/EK tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 36. cikke (2) bekezdésére,

mivel:

- (1) Az (EU) 2020/123 tanácsi rendelet ⁽²⁾ kvótákat állapít meg a 2020. évre.
- (2) A Bizottsághoz beérkezett információ szerint a Belgium lobogója alatt közlekedő, illetve a Belgiumban lajstromozott hajóknak a 7a övezetben ejtett foltostőkehal-fogásai kimerítették a 2020. évre megállapított halászati kvótát.
- (3) Ezért a szóban forgó állomány tekintetében meg kell tiltani egyes halászati tevékenységeket,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk***A kvóta kimerítése**

Az e rendelet mellékletében megjelölt időponttól kezdve úgy kell tekinteni, hogy Belgium a foltos tőkehalnak a 7a övezetben élő, a mellékletben említett állományára nézve kimerítette a 2020. évi halászati kvótáját.

*2. cikk***Tilalmak**

- (1) A Belgium lobogója alatt közlekedő, illetve az e tagállamban lajstromozott hajók a mellékletben megjelölt időponttól nem halászhatnak az 1. cikkben megnevezett állományra. Tilos különösen a halak felkutatása, valamint a halászeszközöknek az adott állomány halászata céljából történő kivetése, kihelyezése vagy fedélzetre húzása.
- (2) Az említett hajók által kifogott, az adott állományból származó halak és halászati termékek átrakása, fedélzeten tartása, fedélzeti feldolgozása, áthelyezése, ketreces tartása, hizlalása és kirakodása az ezen időpont előtt ejtett fogások tekintetében továbbra is engedélyezett.
- (3) A szóban forgó hajók által az adott állományból szándékolatlanul ejtett fogásokat az 1380/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet 15. cikkének megfelelően a halászhajók fedélzetére kell rakni és ott kell tartani, nyilvántartásba kell venni, ki kell rakodni és bele kell számítani a kvótákba ⁽³⁾.

⁽¹⁾ HL L 343., 2009.12.22., 1. o.

⁽²⁾ A Tanács (EU) 2020/123 rendelete (2020. január 27.) bizonyos halállományok és halállománycsoportok tekintetében az uniós vizeken, valamint az uniós halászhajók tekintetében egyes nem uniós vizeken alkalmazandó halászati lehetőségeknek a 2020. évre történő meghatározásáról (HL L 25., 2020.1.30., 1. o.).

⁽³⁾ Az Európai Parlament és a Tanács 1380/2013/EU rendelete (2013. december 11.) a közös halászati politikáról, az 1954/2003/EK és az 1224/2009/EK tanácsi rendelet módosításáról, valamint a 2371/2002/EK és a 639/2004/EK tanácsi rendelet és a 2004/585/EK tanácsi határozat hatályon kívül helyezéséről (HL L 354., 2013.12.28., 22. o.).

*3. cikk***Hatálybalépés**

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. március 2-án.

*a Bizottság részéről,
az elnök nevében,
Virginijus SINKEVIČIUS
a Bizottság tagja*

MELLÉKLET

Szám	37/TQ123
Tagállam	Belgium
Állomány	HAD/07A.
Faj	Foltos tőkehal (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)
Övezet	7a
A tilalom bevezetésének napja	2020.12.24.

A BIZOTTSÁG (EU) 2021/401 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE**(2021. március 5.)****az egyes előmunkáltrisz-fajtákra 2021. március 8-tól alkalmazandó behozatali vámok meghatározásáról**

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a mezőgazdasági termékpiacok közös szervezésének létrehozásáról, és a 922/72/EGK, a 234/79/EK, az 1037/2001/EK és az 1234/2007/EK tanácsi rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2013. december 17-i 1308/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre ⁽¹⁾ és különösen annak 183. cikke első bekezdésének a) pontjára,

mivel:

- (1) A 2005/476/EK tanácsi határozattal ⁽²⁾ jóváhagyott, az Európai Közösség és az Amerikai Egyesült Államok között az előmunkált rizsre alkalmazott vámok kiszámítási módszerére vonatkozó, levélváltás formájában létrejött megállapodás számítási módszert határoz meg az előmunkált rizs behozatalára alkalmazott vámok tekintetében.
- (2) Az illetékes hatóságok által közölt információk alapján a Bizottság megállapítja, hogy az 1006 20 KN-kód alá tartozó előmunkált rizs tekintetében a 2020. szeptember 1. és 2021. február 28. közötti időszakra kiadott behozatali engedélyek – a basmati rizsre vonatkozó behozatali engedélyeket figyelmen kívül hagyva – 146 056 tonna mennyiségre vonatkoznak. Következésképpen az 1006 20 KN-kód alá tartozó, a basmati rizstől eltérő előmunkált rizsre vonatkozó behozatali vámnak az (EU) 2020/1259 bizottsági végrehajtási rendelet ⁽³⁾ által meghatározott összegét módosítani kell.
- (3) A 2020/1259/EU végrehajtási rendeletet ezért hatályon kívül kell helyezni.
- (4) Az alkalmazandó vámot a fent említett időszak végétől számított tíz napon belül meg kell határozni. Ezért indokolt előírni, hogy ez a rendelet haladéktalanul lépjen hatályba,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az 1006 20 KN-kód alá tartozó, a basmati rizstől eltérő előmunkált rizsre alkalmazandó behozatali vám tonnánként 30 EUR.

2. cikk

Az (EU) 2020/1259 végrehajtási rendelet hatályát veszti.

⁽¹⁾ HL L 347., 2013.12.20., 671. o.

⁽²⁾ A Tanács 2005/476/EK határozata (2005. június 21.) az Európai Közösség és az Amerikai Egyesült Államok között az előmunkált rizsre alkalmazott vámok kiszámítási módszerére vonatkozó, levélváltás formájában létrejött megállapodás megkötéséről, és a 2004/617/EK, a 2004/618/EK és a 2004/619/EK határozat módosításáról (HL L 170., 2005.7.1., 67. o.).

⁽³⁾ A Bizottság 2020/1259/EU végrehajtási rendelete (2020. szeptember 8.) az egyes előmunkáltrisz-fajtákra 2020. szeptember 9-től alkalmazandó behozatali vámok meghatározásáról (HL L 295., 2020.9.9., 4. o.).

3. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. március 5-én.

*a Bizottság részéről,
az elnök nevében,
Wolfgang BURTSCHER
főigazgató
Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóság*

ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió
Kiadóhivatala
L-2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU